

057 SESP 06 B



## Assemblée parlementaire de l'OTAN NATO Parliamentary Assembly

SESSION DE PRINTEMPS 2006 - SPRING SESSION 2006  
PARIS, FRANCE  
26 – 30 MAI/MAY 2006

RAPPORTS DES COMMISSIONS - COMMITTEE REPORTS  
*Sujets et liste - Subjects and List*

<b>COMMISSION SUR LA DIMENSION CIVILE DE LA SECURITE COMMITTEE ON THE CIVIL DIMENSION OF SECURITY</b>
---

058 CDS 06 F *Projet de rapport général. "La Bosnie-Herzégovine, perspectives pour l'après-Dayton"*

058 CDS 06 E Draft General Report. "Bosnia and Herzegovina, Prospects for the Post-Dayton Era"

**Rapporteur général - General Rapporteur :**  
**Vitalino CANAS (Portugal)**

059 CDS DG 06 F *Projet de rapport de la Sous-commission sur la gouvernance démocratique. "Cadres et domaines de coopération dans la région de la mer Noire"*

059 CDS DG 06 E Draft Report of the Sub-Committee on Democratic Governance. "Frameworks and Areas of Co-operation in the Black Sea Region"

**Rapporteur : Bert MIDDEL (Pays-Bas - Netherlands)**

060 CDS 06 F *Projet de rapport spécial. "L'OTAN et la protection civile"*

060 CDS 06 E Draft Special Report. "NATO and Civil Protection"

**Rapporteur spécial - Special Rapporteur :**  
**Lord JOPLING (United Kingdom – Royaume-Uni)**

<b>COMMISSION DE LA DEFENSE ET DE LA SECURITE DEFENCE AND SECURITY COMMITTEE</b>
--

061 DSC 06 F *Projet de rapport général. "Enseignements tirés des opérations en cours de l'OTAN"*

061 DSC 06 E Draft General Report. "Lessons learned from NATO's current Operations"

**Rapporteur général - General Rapporteur :  
Julio MIRANDA-CALHA (Portugal)**

062 DSCFC 06 F *Projet de rapport de la Sous-commission sur l'avenir de la sécurité et des capacités de défense. "Le rôle de l'OTAN dans la région du Caucase du Sud"*

062 DSCFC 06 E Draft Report of the Sub-Committee on Future Security and Defence Capabilities. "NATO's Role in South Caucus Region"

**Rapporteur : Frank COOK (Royaume-Uni - United Kingdom)**

063 DSCTC 06 F *Projet de rapport de la Sous-commission sur la coopération transatlantique en matière de défense et de sécurité. "Changements dans le déploiement stratégique des USA ; conséquences sur l'Europe"*

063 DSCTC 06 E Draft Report of the Sub-Committee on Transatlantic Defence and Security Co-operation. "Changes in US forward Deployment and its Effects on Europe"

**Rapporteur : John SHIMKUS (Etats-Unis - United States)**

<b>COMMISSION DE L'ECONOMIE ET DE LA SECURITE ECONOMICS AND SECURITY COMMITTEE</b>
--

064 ESC 06 F *Projet de rapport général. "La sécurité énergétique"*

064 ESC 06 E Draft General Report. "Energy Security "

**Rapporteur général - General Rapporteur :  
Jos van GENNIP (Pays-Bas - Netherlands)**

065 ESCEW 06 F *Projet de rapport de la Sous-commission sur la coopération et la convergence économiques Est-Ouest. "La période de transition en Ukraine "*

065 ESCEW 06 E Draft Report of the Sub-Committee on East-West Economic Co-operation and Convergence. "Transition in Ukraine"

**Rapporteur : Margus HANSON (Estonie – Estonia)**

066 ESCTER 06 F *Projet de rapport de la Sous-commission sur les relations économiques transatlantiques. "Défi posé par le développement de la Chine"*

066 ESCTER 06 E Draft Report of the Sub-Committee on Transatlantic Economic Relations.  
"China's Development Challenge"

**Co-rapporteurs - Co-Rapporteurs :**  
**Petras AUSTREVICIUS (Lituanie – Lithuania)**  
**John BOOZMAN (Etats-Unis - United States)**

067 ESC 06 F *Projet de rapport spécial. "Les engagements du G8 en faveur des pays en développement"*

067 ESC 06 E Draft Special Report. "G8 Commitments to Developing Countries"

**Rapporteur : Hugh BAYLEY (Royaume-Uni - United Kingdom)**

<b>COMMISSION POLITIQUE - POLITICAL COMMITTEE</b>
---

068 PC 06 F *Projet de rapport général. "L'Afghanistan et l'avenir de l'Alliance"*

068 PC 06 E Draft General Report. "Afghanistan and the Future of the Alliance "

**Rapporteur général - General Rapporteur :**  
**Bert KOENDERS (Pays-Bas - Netherlands)**

069 PCNP 06 F *Projet de rapport de la Sous-commission sur les partenariats de l'OTAN. "Le rôle de l'OTAN dans la sécurité de l'Asie centrale "*

069 PCNP 06 E Draft Report of the Sub-Committee on NATO Partnerships.  
"Central Asian Security – the Role of NATO "

**Rapporteur : Marco MINNITI (Italie - Italy)**

070 PCTR 06 F *Projet de rapport de la Sous-commission sur les relations transatlantiques. "L'Iran – un défi pour la coopération transatlantique"*

070 PCTR 06 E Draft Report of the Sub-Committee on Transatlantic Relations.  
"Iran - a Challenge for Transatlantic Co-operation "

**Rapporteur : Ruprecht POLENZ (Allemagne - Germany)**

<b>COMMISSION DES SCIENCES ET DES TECHNOLOGIES SCIENCE AND TECHNOLOGY COMMITTEE</b>
---

071 STC 06 F      *Projet de rapport général. "Nécessité d'une cohésion transatlantique pour une meilleure interopérabilité en matière de technologies"*

071 STC 06 E      Draft General Report. "Pursuing Interoperability: the Need for transatlantic technological cohesion"

**Rapporteur général - General Rapporteur :  
Pierre Claude NOLIN (Canada)**

072 STC 06 F      *Projet de rapport de la Sous-commission sur la prolifération des technologies militaires. "La politique nucléaire de l'Iran"*

072 STC 06 E      Draft Report of the Sub-Committee on the Proliferation of Military Technology. "Nuclear Policy of Iran"

**Rapporteure - Rapporteur : Diana STROFOVA (Slovaquie - Slovakia)**

---